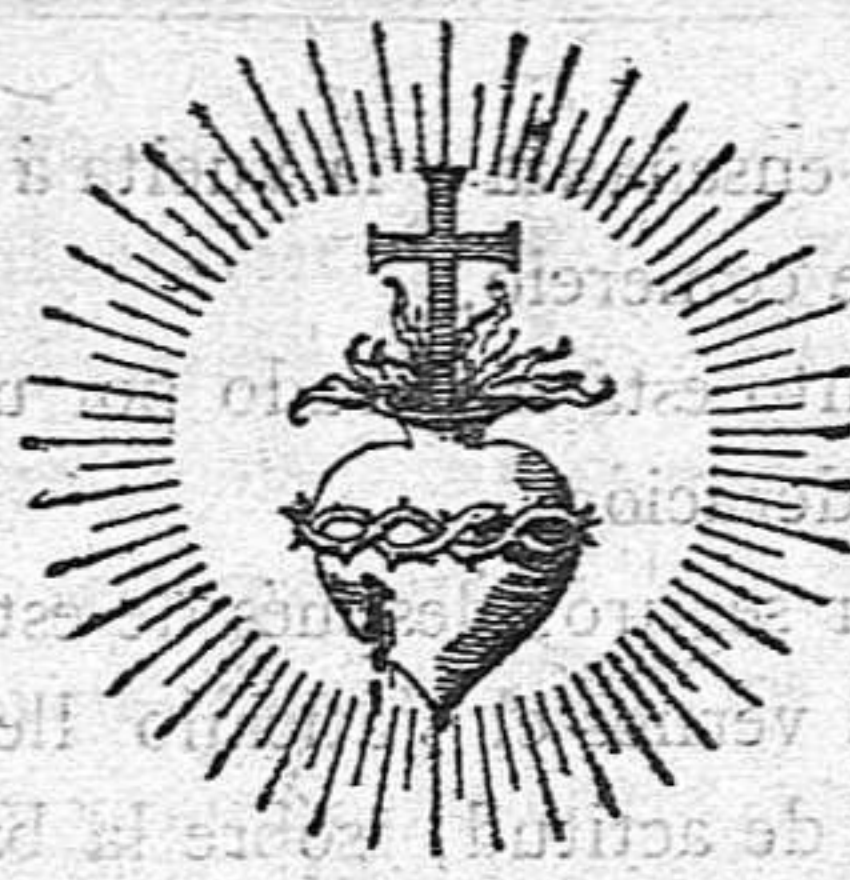


# El Grano de Arena



PERIÓDICO BISEMANAL CONSAGRADO AL CORAZÓN DE JESÚS  
CON APROBACION DE LA AUTORIDAD ECLESIASTICA

El que no está conmigo está contra mí.  
San Lucas cap. XI vers. del 14 al 28

El que no recoge conmigo desparrama.  
San Lucas cap. X.

Administración: Plaza Príncipe, 11.

Precio de abono: 0'50 pesetas al mes.

## El talismán del escritorio

**Gran libro de cuentas**, cuyos procedimientos brevisimos y nunca vistos de resolución de cuantos problemas aritméticos abarca la contabilidad mercantil, constituyen el más sorprendente y admirable progreso que hasta el presente se ha visto en el mundo de los números. Véase y compruébese el siguiente *Problema*: Un sujeto tiene una pensión anual de 2,567'78 pesetas, ¿cuántas cobrará de la correspondiente a 292 días (año común) que acredita?

**Resolución** Pensión 2567'78 × 80 = 2054'224 *Cobrará.*

El expresado libro, convenientísimo a los tenedores de libros y dependientes de comercio, se vende al precio de 9'50 pesetas, remitiéndose por correo vale 10 pesetas.

El reformador de la contabilidad por el mismo autor. Nuevo método de cuentas corrientes con interés sin números negros ni encarnados. Es lo más notable que se ha visto en contabilidad, cual libro es por lo mismo indispensable a todos los tenedores de libros y cursantes de teneduría. Vale 4'50 pesetas, por correo 5 pesetas.

De venta en la librería de Manuel Sintés, Plaza del Príncipe, núm. 11.

### APOSTOLADO DE LA ORACION

#### Mayo

Intención general aprobada y bendecida por Su Santidad  
La religión en a enseñanza pública

#### ORACION PARA ESTE MES

¡Oh Jesús mío! por medio del Corazón inmaculado de María Santísima os ofrezco las oraciones obras y trabajos del presente día, para reparar las ofensas que se os hacen, y por las demás intenciones de vuestro Sagrado Corazón.

Os las ofrezco, en especial, para que se deje de proscribir en la enseñanza pública la religión.

#### RESOLUCION APOSTOLICA

Con oraciones y acciones impedir las escuelas sin Dios.

Recomendaciones especiales para este centro local de Mahón:

- 1.ª La frecuente Comunión de niños y jóvenes.
- 2.ª La devoción a María.
- 3.ª Las obras católicas de acción social.

Conversiones 18. — Enfermos 16. — Atribulados 12. — Matrimonios 4. — Bautizos 3. — Vocaciones 7. — Gracias espirituales 20. — Idem temporales 11. — Familias 11. — Asuntos importantes 13. — Consejo y protección en varios. — Obras de celo 8. — Intenciones particulares 24. — Acciones de gracias por favores alcanzados 14.

Santos Patronos del Apostolado en el mes de Mayo y días en que los celadores pueden ganar indulgencia plenaria:

Día 4. — Sta. Mónica viuda.

25. — S. Gregorio VII, papa.

Se recomienda a los socios del Apostolado la aplicación de sufragios por su socia D.ª Rita Sintés y Gofalons fallecida en abril último.

A. M. D. G.

## La bendición del Papa cura un niño enfermo

Copiamos del «The Catholic Times»:

«En ocasión de la fiesta de San José, día de Su Santidad el Papa Pío X, tenemos el gusto de dar cuenta de una cura, inexplicable según la ciencia, que la familia del niño enfermo, que fué curado, atribuyó sin vacilaciones a la bendición del Soberano Pontífice. Estamos autorizados para dar nombres de los padres y testigos.

A principios de abril de 1909, una familia llamada Monloup-Robert, de Lyon, formada de padre, madre y dos hijos, Andrés y Claudio, de nueve y siete años, respectivamente, fué a Roma a las fiestas que se celebraban en conexión con la beatificación de Juana de Arco.

Durante su estancia en Roma, la familia se hospedaba en la residencia de la marquesa Barbi (née Bangiaschi Brancabone) en la cuesta Pinciana.

Los dos niños contrajeron el sarampión. Andrés recobró la salud; pero sobrevinieron complicaciones en el caso de Claudio.

A los quince días de su llegada, además del sarampión, sufría de meningitis, diarrea infecciosa y neumonía. Durante más de ocho días, no había tomado alimento alguno en su estómago.

Toda esperanza de mejoría había desaparecido y el doctor Giaquinto, uno de los más distinguidos hombres de su profesión pero ateo, se vió compelido a declarar, que todo terminaría para el niño en muy pocas horas.

Era la noche. Cerca, muy cerca, al lado de la plaza, estaba el convento de los Padres Franciscanos.

En la casa donde el niño se hallaba grave-

mente enfermo, todos reposaban, excepto los que velaban con la madre. Estos eran la joven marquesa Nianata, una verdadera Hermana de la Caridad, el marqués Luigi, hermano de la marquesa Ninnetta y miembro de la noble guardia de Su Santidad, quien para pasar las lentas horas de la noche estaba leyendo en un cuarto inmediato. Justamente enfrente de la ventana del cuarto del enfermo podía verse la luz de la lámpara del oratorio del Santuario de los Padres Franciscanos. La madre, de pie cerca de la ventana, observó esta pequeña luz que pareció sugerirle una idea. — Marqués Luigi — dijo Madame Monloup — si el Padre Santo supiera que un niño francés que había venido a verle estaba en tal agonía y tan cerca del Vaticano ¿no cree usted que rogaría por él? Id corriendo, mi niño será curado. — Iré al amanecer, señora. Prometo a usted que el Papa será informado.

Al amanecer, toda esperanza había desaparecido, y parecía que pronto debía ocurrir la muerte.

De repente, el niño, que no había hablado durante los tres últimos días, llamó a su madre y la dice que tiene hambre. En ese preciso momento el Padre Santo había orado y dado la bendición que le había sido requerida para el niño francés.

Desde aquella misma hora hizo rápidos progresos hacia la mejoría. El doctor dijo a los padres: «No comprendo como su hijo está aún vivo; según la ciencia debiera haber muerto para ahora...»

El pequeño Claudio, aún muy débil, fué llevado al Vaticano; brazos amigos le condujeron a las habitaciones del Soberano Pontífice, quien le bendijo de nuevo, le acarició y dió medallas para él y los miembros de su familia.

La dichosa madre, derramando lágrimas de gozo, le dijo: «Gracias, Padre Santo, a usted debo la vida de mi hijo». A lo que el Santo Pontífice replicó: «No, hija mía, no es a mí a quien lo debéis, es a vuestra propia fe». Entonces los bendijo de nuevo a todos. A su vuelta, Claudio, solo pocas horas antes tan débil, bajó corriendo las escaleras del Palacio; una prueba evidente de la eficacia de la bendición del Soberano Pontífice.

En su regreso a Lyon, Claudio y su hermano Andrés hicieron la primera Comunión en la fiesta de la Epifanía, no sin haber informado al Papa por quien la ofrecieron. Aquella noche recibieron el siguiente telegrama:

«En ocasión de tu primera Comunión y la de tu hermano Andrés, el Padre Santo os envía del corazón su Bendición Apostólica, para vosotros, vuestros padres y recomendados. — Cardenal Merry del Val.»

Los dos niños, especialmente el afortunado y agradecido Claudio, piensan solamente en hacerse valientes campeones del Papa.

## DE ACTUALIDAD

Sólo á título de información, y para que cada cual sepa á qué atenerse, publicamos la entrevista que *Le Figaro*, de París ha tenido con el señor Canalejas, según la reproduce extractamente la prensa española:

«No soy un Combes; la nación española no sufriría lo que dicho político representaba. Mi mayor deseo es llegar á una solución amistosa. Tan sincero es mi deseo por reanudar las negociaciones, que recientemente he decidido á enviar á Roma mandatarios oficiosos.

Todos mis actos se encaminan á establecer entre el Vaticano y el gobierno español un Concordato más verdadero y que sea moral.

He dicho cien veces que tengo horror á la persecución. Por lo demás, he tenido hasta ahora tan poca fortuna para persuadir al Vaticano, que prácticamente las relaciones están rotas.

Es cierto que el Nuncio sigue en Madrid, pero nuestras relaciones son pura fórmula. Las visitas cambiadas con frecuencia entre el Nuncio y García Prieto son corteses y respetuosas, sin que se haya acordado entre ellos nada referente á las cuestiones políticas.

Es de necesidad absoluta para España acomodarse al derecho público eclesiástico en condiciones adecuadas á la moderna civilización, á menos que se exija una muralla de la China entre la vida civil y la vida religiosa.

Como mis intentos han fracasado, no tengo otro remedio que proceder con toda constancia en nombre de los sentimientos liberales del país, manteniéndome con toda la posible moderación.

No soy ningún sectario; respeto mucho á la Iglesia, y nada dije nunca contra los dogmas.

Dentro de unos días presentaré al Consejo mi proyecto de ley de Asociaciones, y el texto será sometido inmediatamente á la opinión pública.

No deseo hacer política personal; no temo á la crítica ni la solicito, pues procuraré acomodarme á la solución de armónica transacción.

Si la ley no saliera adelante, caeré con ella, pues la situación actual, demasiado enérgica, exige una ley, porque hay demasiados frailes en España.

El desarrollo pasa de toda medida, y nos basta con el clero secular. Se pueden disminuir mucho los frailes, y cuando yo he querido reducir el número, el Vaticano me ha ofrecido las mismas condiciones que hace siete años le ofreció á Maura, y que yo no podido aceptar.

A pesar de todo, estoy íntimamente persuadido de que llegaremos á una transacción.

Si me viera frustrado y Roma persistiera en su intransigencia, daría por terminada la moderación del partido liberal.

Me imagino que las aspiraciones liberales no retrocederán ante el principio francés de plena igualdad de cultos.

En resumen: si estamos en nuestro derecho al limitar el número de religiosos de acuerdo con Roma, no podemos aceptar su concurso para legislar en España, pues la soberanía sólo pertenece al rey y á las Cortes, no á Roma.

Mi proyecto de ley está inspirado en parte del de Valdeck-Rousseau, y esencialmente viene á ser una limitación de la capacidad para adquirir

el *control* de enseñanza y la vuelta á la ley común en materia de comercio.

En conjunto está inspirado por un espíritu de cautela y moderación.

Tengo por seguro, después de estas consideraciones, que al vernos el Vaticano llegar hasta el fin, cambiará de actitud, sobre la base de lo que se logre en tal cambio se deben recoger las dos tendencias que existen entre los católicos españoles.

Hay carlistas católicos que son los más intransigentes aunque menos numerosos, que meten mucho ruido y pretenden soliviantar al Nuncio, queriendo imponer actitudes violentas.

Los demás católicos de España, que, á mi juicio, constituyen la gran mayoría de la nación, son, al mismo tiempo que católicos, constitucionales de pensamiento y sentimiento. Esta mayoría de católicos ve hoy un gran sentido de concordia en mi ley.

Si Roma pretende violentar este sentimiento de concordia que presumo hay en la mayoría de los católicos, cuya será la responsabilidad, y se precipitará el fin.

¿Que le van pareciendo al lector las tendencias del Sr. Canalejas?

Después de esto el diluvio!



## Memento

Todos los periódicos católicos llegados á nuestra Redacción que han tenido tiempo de conocer el proyecto de ley de Asociaciones, consignan su protesta, fundamentándola en dos principales argumentos con los que también nosotros estamos conformes; á saber: en la desconsideración rayana en ultraje arbitrariedad provocadora que supone haber presentado á las Cortes este proyecto sin contar para nada con la autoridad legítima en lo que atañe á las Asociaciones religiosas; y en la tendencia malsana del mismo, puesto que bajo capa de una igualdad aparente y legal, búscase insidiosamente el medio de poner trabas á las asociaciones que tienen por fin el cumplimiento de los más nobles deberes y las más altas aspiraciones del hombre.

Ciertamente no nos ha causado sorpresa esta manera de proceder del Gobierno, ya que desde hace tiempo veníase anunciando este nuevo atentado á la paciencia de los católicos; esta nueva condescendencia con los elementos católicos, que dicho sea de paso, la agradecen poco si hemos de juzgar por el despectivo disgusto con que comentan el proyecto periódicos de la ralea de *El País*, *El Liberal*, etc.

Pero ante la proximidad de los acontecimientos que pueden sobrevenir al discutirse este desdichado engendro de las preocupaciones liberales (seamos benévolos en nuestros juicios) contemplando dado ya el primer paso para la consumación de otra injusticia que añadir á las que á toda hora sufrimos los católicos, clamamos en son de protesta y esperamos que esta vez como en otras ocasiones en que ha sido preciso hacerlo, los que tenemos por principal objeto de nuestras campañas la defensa de nuestra Santa Madre,

sabemos formar con todas nuestras voces una sola y potente voz; con todas nuestras aspiraciones un solo deseo, y con todas nuestras energías formidable obstáculo contra el cual se estrellen los desalentados proyectos de los Gobiernos hipócritamente sectarios.

Es tan ruidoso y notorio el fracaso sufrido por la escuela económico-liberal, que sería una ofensa á la ilustración de los lectores el intentar demostrarlo en estas líneas.

Pero como, desgraciadamente, el sedimento dejado en la sociedad, basta para producir todavía lamentables tendencias individualistas, en contra de las modernas y prácticas ideas de sindicación, conviene señalar el hecho, para que nadie se llame á engaño, si cayese entre las redes de tan deleznable doctrina.

Al liberalismo económico se le puede considerar en su doble aspecto de ser estéril para el bien y fecundo para el mal.

La mayor enemiga de las corporaciones católico-sociales obreras, á parte la animadversión natural de las huestes socialistas, radica en los secuaces de aquella escuela.

La puñalada traicionera, asestada á la brillante tradición corporativa española, amparo de los pobres contra la demasia de los ricos, por manos de los liberales fué dirigida.

El imperio de la fuerza bruta, del músculo, una regresión al paganismo, saltando por veinte siglos de civilización cristiana, eso han proclamado los economistas liberales, en menoscabo de la sociedad y la justicia, en su afán de dar facilidades á la expansión, justa ó no de la actividad humana.

El régimen capitalista y su séquito de trusts y de multimillonarios, con sus deslumbrantes fortunas, mientras en las capas inferiores falta hasta el pedazo de pan que llevar á la boca, es el resultado de tal doctrina. La ambición para unos pocos privilegiados, la escasez del pauperismo para el pueblo que trabaja.

Esta desigualdad social, junto la adjuración de la religión católica ó en olvido sus sabias máximas, ha dado origen á la concepción de soluciones radicales, viniendo al mundo el socialismo. Por eso se ha dicho que éste ha sido amamantado en los senos de la escuela liberal.

¿Y qué beneficios ha reportado al pueblo, al verdadero pueblo?

Hace algún tiempo, contestando el actual presidente del gabinete español, en la Alta Cámara, á un senador católico, acusaba al partido liberal de que había cometido un gran error al no fundar Cajas, Cooperativas, Sindicatos, Asociaciones obreras, en fin, que defendiesen los intereses de los trabajadores.

Es decir, que lo único que podía haber hecho con tantos años en la gobernación del Estado en favor de las clases populares, había dejado de hacerlo. Más aún, no solamente desampara los intereses de los menesterosos, sino que son legendarias las trabas que pone al desarrollo de las instituciones económico-sociales católicas.

A todo el mundo se le alcanzará que es muy justa la acusación, pero hay que generalizarlo y decir que el error de los liberales es un error de

origen y que toda su doctrina económica es un grande, un soberano error.

Y si el error fructifica y se propaga, por fuerza se han de conocer sus resultados negativos en la sociedad.

¡Para qué mayor confirmación de la esterilidad para el bien, de la citada escuela, que las palabras dichas por el presidente del Consejo de Ministros y actual jefe del partido liberal español!

**LOTERIA NACIONAL**

En el sorteo celebrado el día 10 del corriente mes han obtenido premio de 800 pesetas los billetes números 3.040; 9.851 y 17.029 vendidos por la Administración de loterías núm. 2 de esta ciudad a cargo de D. Miguel Alejandro.

Se expenden actualmente los billetes del sorteo que han de verificarse el día 20 del corriente mes al precio de 50 pesetas el entero y 5 pesetas la fracción.

En la tarde del lunes fué conducido al Cementerio católico de esta ciudad el cadáver de la Excm. Sra. D.<sup>a</sup> Julia Vives y Batllé, viuda del Doctor Saura, fallecida el día anterior, en su predio San Saura, después de recibidos los Santos Sacramentos.

A dicho religioso acto asistió numeroso y escogido cortejo, dándose por despedido el duelo en el Campo santo.

Descanse en paz el alma de la finada y reciba su familia nuestro pesame.

En la tarde de ayer y en la mañana de hoy han caído ligeras lluvias acompañadas de relámpagos y truenos.

A la hora de itinerario salió ayer tarde directamente para Barcelona el vapor-correo «Isla de Menorca».

En dicho buque embarcó nuestro amigo el Presbítero Rdo. D. Juan Cardona.

Sabemos, y gustosos lo publicamos, que nuestro amadísimo Sr. Obispo, ha aceptado el ofrecimiento hecho por los beneméritos Hermanos de las Escuelas Cristianas y alumnos, en número de cincuenta y cinco que han de hacer la Primera Comunión en la parroquia del Carmen el domingo día 28 de este mes, de decirles la Misa y administrales por primera vez la Sagrada Eucaristía.

La próxima semana publicaremos los actos religiosos, que en honor de su titular San Juan B. de la Salle se han de practicar.

A las primeras horas de la mañana del lunes entró en nuestro puerto el vapor-correo «Isla de Menorca» con 45 pasajeros: entre estos se contaban 21 individuos de tropa.

Con motivo de ser hoy el cumpleaños de S. M. el Rey D. Alfonso XIII, ha ondeado el pabellón nacional en los edificios del Estado y Consulados; las fuerzas de guarnición han vestido de gala, los cañones de las baterías han hecho las salvas de ordenanza; en el palacio de este Gobierno militar se ha verificado brillante recepción oficial.

Estos días se ha alarmado algun tanto la opinión por haber cerrado el «Banco de Mahón», sus operaciones mercantiles. No dudamos de que miradas las cosas con calma y obrando todos con prudencia, se remediará el mal, y no serán tantos ni tan gravemente perjudicados los que se creen, y que muy pronto marchará como antes el comercio de esta sin menos cabo de nadie.

Por ser hoy el cumpleaños de S. M. el Rey han vacado los alumnos de las Escuelas Oficiales de esta ciudad.

Según las disposiciones vigentes en España sobre enseñanza, el próximo viernes día 19 de los corrientes, terminarán las clases en los Centros Oficiales. Por consiguiente, el sábado inmediato se dará principio en este Instituto General y Técnico a los exámenes de prueba de curso para los alumnos oficiales, los que continuaran hasta fines de este mes, y el día 1.º de Junio comenzaran los exámenes de ingreso y de prueba de curso para los alumnos no oficiales. También se verificarán los Ejercicios para el grado de Bachiller.

El domingo verificó el Rdo. Clero de esta ciudad, saliendo de la parroquia de Santa María y visitando la iglesia de San José, una procesión de rogativas, para impetrar del Cielo el beneficio de la lluvia.

Asistió también a dicho religioso acto el Ilmo. Sr. Delegado del Gobierno de S. M. en Menorca.

Un poco antes de las once de esta mañana ha entrado en nuestro puerto el vapor-correo de escalas.

Sabemos, por conducto fidedigno, que mañana volverán a reanudarse los trabajos en los talleres de la «Sociedad Anglo Española», suspendidos ayer. Lo celebramos.

**ULTIMA HORA**

Al tirar este número hemos recibido un telegrama de un queridísimo amigo de Ciudadela y que gustosos á continuación insertamos:

«Ha sido nombrado Canónigo pontificio Don

Mariano Juan, familiar de nuestro Excm. é Ilmo señor Obispo.

Reciba pues nuestro buen amigo el Muy Iltre. D. Mariano Juan, Canónigo pontificio, nuestra más sincera enhorabuena por distinción tan merecida.



Calle Nueva, 18. -- MAHÓN

¡NO EQUIVOCARSE!

**AL PÚBLICO**

Acaba de llegar el conocido y acreditado

**LASALLE ÓPTICO GIBERT**

con un grande y extenso surtido de gafas, todo con cristal de Roca perfeccionados, lentes, termómetros, barómetros anteojos cristal oromeos acreditados por los oculistas, gafas y lentes americanos con cristales rojos y de todas vistas, armarzones de oro, plata y simil oro, etc.

Asimismo es portador de un surtido de gemelos para teatro, campo y marina, ojibles de larga vista y lentes de aumento.

También se encuentra cualquier antejo recetado por los médicos para vistas operadas, etc.

Se hacen toda clase de composturas a los objetos de óptica.

Todo á precios sumamente reducidos.

Se pasa á domiciando aviso.

**MR. GIBERT (Lasalle)**

Calle Nueva, núm 18 -- MAHÓN.

**La Estrella**

Depósito del tan renombrado y sin rival café Torrefacto marca

«LA ESTRELLA»

**COMESTIBLES FINOS**

Aceites puros de Oliva, Vinos embotellados finos, conservas de hortalizas y pescados, chocolates y tés

41, CALLE NUEVA, 41 -- MAHÓN

Establecimiento tip. de M. Sintés, Sucesor de B. Fábregues, á cargo de F. Fábregues Pons Plaza del Príncipe, 11. -- MAHÓN

# Anuncios

## IMPRESA, LIBRERÍA Y PAPELERÍA

DE

### MANUEL SINTES ROTGER

(SUCESOR DE B. FABRÉGUÉS)

PLAZA DEL PRÍNCIPE, 11

Talleres, á cargo de F. Fabrégues Pons, San José, 63

MAHÓN

En este establecimiento se hacen con prontitud y esmero toda clase de trabajos tipográficos, admitiéndose también encargos para trabajos de litografía. — Se hacen también impresos en tintas de colores y comunicativa.

Gran surtido en novedades de objetos de escritorio y estuches de papel y sobres de fantasía, libros rayados y en blanco, libretas de alquiler, fes de vida, listas de embarque terrestres y marítimas, altas y bajas de contribución, etc.

Semanalmente se reciben nuevas publicaciones de los mejores autores españoles, sirviéndose bajo pedido toda obra que se desee, así nacional como extranjera, contando para este fin con activos corresponsales en España y París.

Se reciben encargos para pedidos de toda clase de música.

Surtido inmenso en Tarjetas postales artísticas y de la localidad.

### ÁLBUMS PARA POSTALES

## GRAN PANADERÍA LA CERES

DE

### ANTONIO FERRER MERCADAL

CARDONA Y ORFILA, 16 Y 18. — MAHÓN

Todos los días se fabrica *pan francés, madrileño, español y mahonés de 1.ª y 2.ª clase y panecillos*. \* Se elabora toda clase de pan. \* Especialidad en *galletas de aceite inblesas*. \*\* Se sirve á domicilio.

Todos los domingos se encontrará pan tierno